

Year	Percentage
1950	7
1955	8
1960	9
1965	10
1970	11
1975	12
1980	13
1985	14
1990	15
1995	15.5
2000	16
2005	16.5
2010	16.8
2015	17
2020	16



# 美訂限制紡品新例

## 中國提出強烈反對

### 外貿官員曾與美使館官員會談

【路透社華盛頓十七日電】美國政府最近訂定限制紡品出口的新例，中國政府對此表示強烈反對。據悉，美國政府擬定限制中國紡品出口，理由是中國紡品出口量過大，對美國紡織業造成威脅。中國政府則認為，美國政府此舉純屬保護主義，嚴重損害中國利益。據外貿官員透露，中國政府曾與美使館官員會談，就限制紡品出口問題交換意見，但未能達成協議。中國政府表示，將採取必要措施，維護自身合法權益。

# 萬里視察大連時宣布國務院新決定

## 沿海十四城市優惠外商

### 投資能源等項目可減稅

【新華社大連十七日電】國務院總理萬里在視察大連期間，宣布國務院新決定，對沿海十四城市實行優惠外商投資政策。根據決定，外商在這些城市投資能源、交通、港口等項目，可享受減稅優惠。此外，對在這些城市投資的企業，政府也將提供一系列便利措施，以吸引外商投資，促進沿海地區經濟發展。

# 減免稅期和合作期限也可以適當延長

【新華社大連十七日電】國務院總理萬里在視察大連期間，強調在吸引外商投資過程中，應進一步簡化手續，提高效率。他提出，對於外商投資項目，減免稅期和合作期限可以根據實際情況適當延長，以增強外商投資的信心。萬里表示，政府將繼續致力於改善投資環境，為外商提供更有利的政策。

# 北京開會研究對策

【新華社北京十七日電】國務院總理萬里在視察大連期間，指示有關部門加強對沿海地區經濟發展的研究。北京方面已開會研究對策，探討如何進一步吸引外商投資，促進沿海地區經濟增長。會議強調，要加強政策宣傳，提高政府服務水平，為外商投資提供更有力的支持。

# 市八屆人大三次會議開幕

【新華社北京十七日電】北京市第八屆人民代表大會第三次會議今日隆重開幕。會議將討論市政府的工作報告，並聽取有關部門的報告。市長在開幕式上發表講話，強調要進一步加強政府工作，為市民提供更好的服務。會議預計將持續數日。

# 中國重視老齡問題

【新華社北京十七日電】中國政府高度重視老齡問題，並採取多項措施保障老年人的權益。政府將加強對老年人的社會福利保障，包括養老金、醫療保險等。同時，也將鼓勵社會各界參與為老服務，營造尊老、愛老的良好氛圍。政府表示，將繼續完善老齡政策，提高老年人的生活質量。

# 中美下月在京合辦

【新華社北京十七日電】中美兩國政府決定於下月在北京聯合舉辦國際經濟法講座。該講座旨在加強兩國在國際經濟法領域的交流與合作，提高法律專業水平。講座將邀請兩國知名專家學者參與，內容涵蓋國際貿易法、投資法等領域。這是兩國在國際經濟法領域合作的重要舉措。

# 陳樹柏在深辦簽約

【新華社深圳十七日電】陳樹柏在深辦理簽約儀式，標誌著某項合作協議的正式生效。該協議涉及多個領域的合作，將為兩地經濟發展注入新動力。陳樹柏表示，雙方將加強溝通與協調，確保協議順利實施，實現合作目標。簽約儀式在熱烈掌聲中圓滿結束。

# 整黨工作要防「左」

【新華社北京十七日電】中央強調整黨工作要防止出現「左」的傾向，確保整黨工作健康有序進行。中央指出，整黨工作是黨內政治生活的重要組成部分，必須堅持正確方針，嚴肅紀律，反對任何形式的「左」的錯誤。要加強對整黨工作的指導與監督，確保整黨工作取得實效。

# 蘇導彈及顧問進入科威特

## 蘇導彈及顧問進入科威特

### 蘇導彈及顧問進入科威特

【路透社科威特十七日電】蘇聯導彈及顧問已進入科威特，引發國際社會廣泛關注。據悉，蘇聯導彈及顧問的進入，是蘇聯加強與科威特軍事合作的重要舉措。然而，一些國家對此表示擔憂，認為這可能威脅到地區的和平與穩定。國際社會呼籲各方保持冷靜，通過對話解決爭端。

# 內地出口食品

## 須經衛生檢驗

### 須經衛生檢驗

【本報訊】內地出口食品必須經過衛生檢驗，以確保食品質量安全。衛生部門強調，食品生產企業應嚴格遵守相關法規，加強質量管理，確保出口食品符合國際標準。衛生檢驗是保障消費者健康的重要環節，必須嚴格執行，絕不姑息。

# 粵西南兩縣成災

【本報訊】廣東省西南兩縣近日遭遇嚴重水災，造成重大人員傷亡和財產損失。災區民眾生活陷入困境，急需救援。省政府已啟動應急響應機制，調集物資和人員前往災區開展救災工作。同時，也呼籲社會各界伸出援手，為災區民眾提供幫助。

# 美國「道奇」警車

【本報訊】美國「道奇」警車在國內市場銷量持續增長，受到廣大消費者的歡迎。該車型具有性能優越、配置齊全、價格合理等特點，是警用和民用的首選。生產商表示，將繼續加大研發力度，推出更多優質產品，滿足市場需求。

# 西風及麥當勞狂飆下

【本報訊】受經濟環境影響，西式快餐品牌如麥當勞在國內市場銷量出現下滑。消費者對西式快餐的需求有所減少，企業面臨經營壓力。分析人士認為，西式快餐企業應根據中國市場特點，調整經營策略，提高競爭力，以應對市場挑戰。

# 日學童漸崇尚西食

【本報訊】日本學童對西式飲食的興趣日益增加，反映出日本飲食文化的變化。隨著國際交流的增加，西式快餐在日本受到年輕一代的歡迎。然而，也有專家提醒，應注意西式飲食的健康問題，鼓勵學童均衡飲食，保持健康的生活方式。

# 多不善于用筷子

【本報訊】調查顯示，部分兒童不善于使用筷子，家長應加強引導和訓練。使用筷子是中國傳統文化的重要組成部分，也是培養孩子動手能力的有效途徑。家長應耐心指導，讓孩子在練習中掌握使用筷子的技巧，傳承中華文化。

# 中國健兒參加奧運有感

【本報訊】中國健兒在奧運會上取得優異成績，展現了中國體育事業的進步。健兒們的奮鬥精神和團隊協作能力贏得了觀眾的廣泛讚賞。這不僅是中國體育事業的榮耀，也是中國綜合國力提升的體現。我們將繼續支持體育事業發展，為國家爭光。

# 整黨工作要防「左」

【本報訊】中央強調整黨工作要防止出現「左」的傾向，確保整黨工作健康有序進行。中央指出，整黨工作是黨內政治生活的重要組成部分，必須堅持正確方針，嚴肅紀律，反對任何形式的「左」的錯誤。要加強對整黨工作的指導與監督，確保整黨工作取得實效。

# 蘇導彈及顧問進入科威特

【路透社科威特十七日電】蘇聯導彈及顧問已進入科威特，引發國際社會廣泛關注。據悉，蘇聯導彈及顧問的進入，是蘇聯加強與科威特軍事合作的重要舉措。然而，一些國家對此表示擔憂，認為這可能威脅到地區的和平與穩定。國際社會呼籲各方保持冷靜，通過對話解決爭端。







### 副台長祝希娟昨在港透露

## 深圳電視台十月中啓播

## 本港或可收到該台節目

【本報訊】深圳電視台將於十月中旬正式啓播。該台副台長祝希娟昨日來港，與香港電視台商談合作事宜。祝希娟表示，深圳電視台目前正積極籌備，預計十月中旬即可正式開播。該台節目內容豐富，包括新聞、綜藝、體育等。香港電視台表示，將與深圳電視台建立友好關係，並可能接收該台的節目。

## 維園男廁女屍身世白

## 死者為半月前失蹤的十四歲女童陳美滿

## 生前喜與油脂仔玩 昨被拉進男廁勒殺

【本報訊】昨日凌晨在維多利亞公園男廁發現的女屍，已證實是失蹤了半個月的十四歲女童陳美滿。警方表示，陳美滿生前喜與油脂仔玩，昨日下午在維園被拉進男廁勒殺。警方目前正在全力追緝兇手，並呼籲市民提供線索。

## 林漢強湛佑森與唐家榮獲委立法局非官守議員

## 楊少初羅能士黎守律師離立法局

## 任期屆滿的行政立法兩局十四議員連任

【本報訊】港府昨日宣佈委任三名非官守議員進入立法局，分別是林漢強、湛佑森及唐家榮。同時，楊少初、羅能士及黎守律師的任期屆滿，將不再連任。行政立法兩局十四議員連任，任期為兩年。

### 中行今日招待記者

## 宣佈新建築計劃

色特度大天摩該解講將銘聿貝

【本報訊】中國銀行香港分行將於今日下午二時，在該行大廈舉行記者招待會，宣佈其新建築計劃。該計劃包括在摩多天大廈興建一座新建築，以擴大其業務範圍。

### 華國貨

### 超值商品

裕華國貨，服務大家！

## 中國皮鞋展銷會

地點：香港灣仔道26號華潤大廈33樓

時間：八月二十二日至二十四日

上午九時至十二時

下午二時至五時

主辦單位：中國輕工業品進出口公司、北京市、天津市、上海市、廣東省、湖北省、貴州省畜產分公司、廣州市畜產公司

## 某銀行招請下列職員

二十五歲以下，工作經驗不拘

一、大學或大專程度

二、中學會考合格或以上(男性)

應徵者請親往本行總行或分行，遞交履歷表、學歷證書、最近二吋半身照片二張、連同同學證、總局信箱一〇七五三號人事科收。合則約見，恕不退件。

## 三位新議員談前途

林漢強湛佑森與唐家榮向記者表示，他們將盡力為市民服務，並為香港的繁榮穩定作出貢獻。

## 誠聘職員

某集團屬下公司誠聘下列人員：

(一)經濟性期刊編輯、英(日)文翻譯及記者若干名，需有大專文化程度和國際經濟知識，具備相應職務的工作能力和一定經驗。

(二)從事國際貿易、商業經營的業務人員若干名，需有商科或外貿專業學歷或實際經驗，具備一定工程技術知識者更佳。

(三)中英文電腦打字人員若干名，需有中學畢業程度，具備中英文打字基礎者更佳。

凡應徵者請親往中英文履歷及應徵職務、要求待遇，附有證件影印本、近照、地址、電話等，寄本報865號信箱。合則約期面試。

## 祝賀 光大實業公司 紫光實業有限公司 壹周年紀念

中交	國銀	行	華商	銀行	集友	銀行
通商	銀行	浙江	興業	銀行	澳門	銀行
南洋	銀行	鹽業	銀行	中國	建設	財務
廣東	銀行	實生	銀行	中國	保險	公司
廣新	華南	華僑	商業	民安	保險	公司
中金	銀行	銀行	銀行	太平	保險	公司

同敬賀

## 中國建設

第八期主要內容

- ※南寧風情話
- ※大陳島上「畫三個圈」
- ※龍虎山紀遊
- ※海南原始火山口漫記
- ※雕飾綉麗的燈台「福建會館」
- ※我在拉薩過歲
- ※中國的登山運動
- ※中國民族舞蹈
- ※天橋的樂園

每本售價：HK\$ 3.50

一年訂費：HK\$36.00

總經銷：和平書店

電話：5-647702

分銷處：和平圖書有限公司

讀者服務中心

尖沙咀彌敦道98號東海商業中心地下14號



者記得  
劃計策  
色特廣大天摩

# 易質地兩害損重嚴出指明聲合聯 會合經美港及港美 例新品織紡美對反 列行對反入加示表會公業同染印 判談美赴日今團表代港香

【本報訊】美港經濟合作委員會及港美經貿合作委員會，最近發表聯合聲明，反對美國政府頒布紡織品新例，認為此舉將嚴重損害美港貿易關係。

聲明指出，由於新例對美港貿易造成重大損害，引起美港貿易關係緊張。聲明又說，美港經貿合作委員會及港美經貿合作委員會，最近發表聯合聲明，反對美國政府頒布紡織品新例，認為此舉將嚴重損害美港貿易關係。

聲明又說，美港經貿合作委員會及港美經貿合作委員會，最近發表聯合聲明，反對美國政府頒布紡織品新例，認為此舉將嚴重損害美港貿易關係。

## 昨日前往九龍尖沙咀 黑伯理參觀清真寺

【本報訊】黑伯理昨日（廿二）上午，與國際伊斯蘭教學者等見面，參加三團體歡迎晚宴。

黑伯理昨日（廿二）上午，與國際伊斯蘭教學者等見面，參加三團體歡迎晚宴。



黑伯理昨日（廿二）上午，與國際伊斯蘭教學者等見面，參加三團體歡迎晚宴。

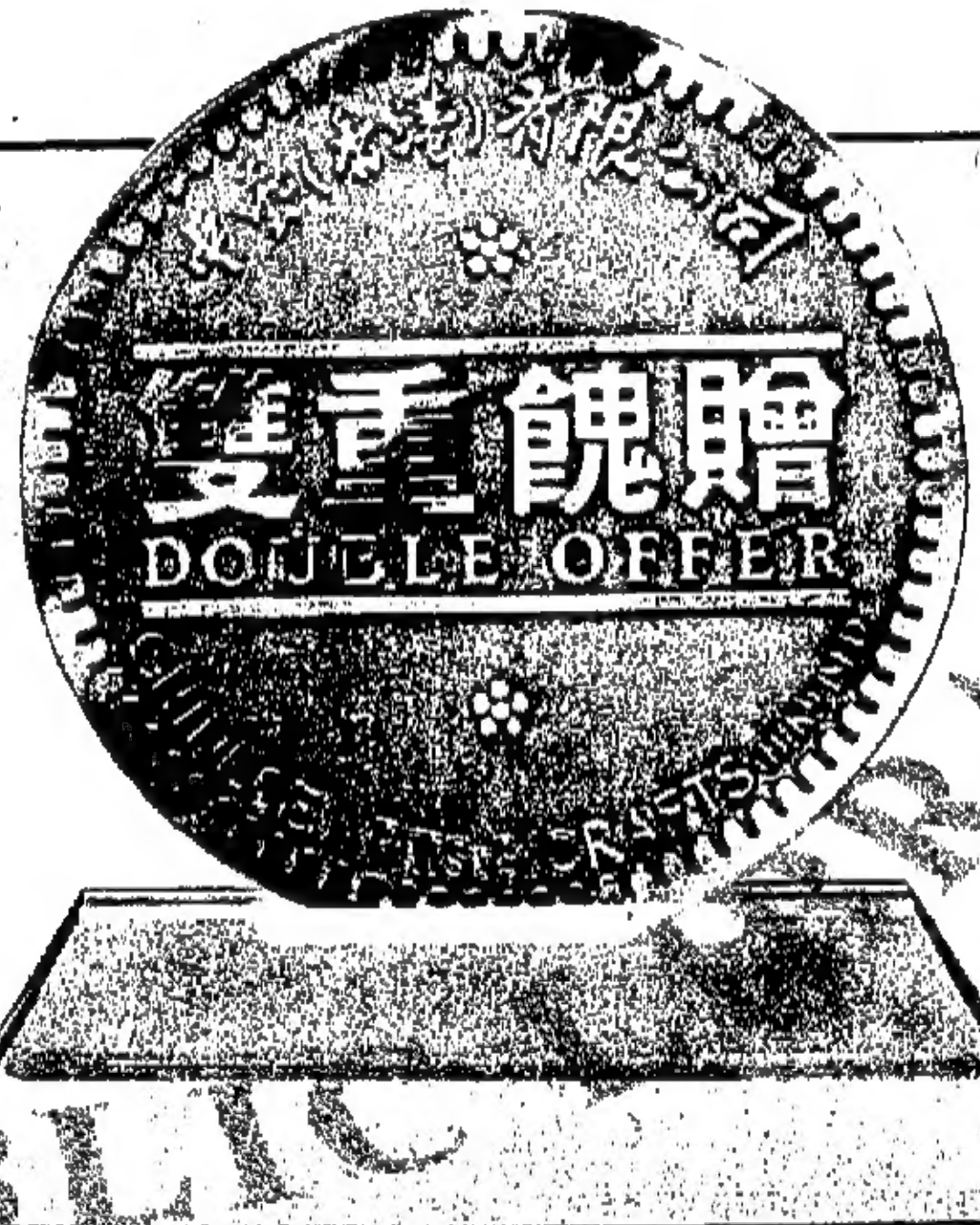
黑伯理昨日（廿二）上午，與國際伊斯蘭教學者等見面，參加三團體歡迎晚宴。



黑伯理昨日（廿二）上午，與國際伊斯蘭教學者等見面，參加三團體歡迎晚宴。

黑伯理昨日（廿二）上午，與國際伊斯蘭教學者等見面，參加三團體歡迎晚宴。

## 銀禧獻禮



## 購物黃金機會 8月18日至9月9日



雙重餽贈  
銀禧獻禮期間，凡購物滿100元、200元……即送禮券15元、30元……依此類推（公價及特價貨品除外），並送名貴禮品一份；同時，憑禮券購物，亦同樣可再享有「雙重餽贈」，多買多得，連環贈送，購物愈多，為你節省更多。

特價貨品酬賓  
銀禧獻禮期間，中藝港九各分公司推出多款精選貨品，特價發售，數量有限，售完即止。

化妝品特價優惠  
銀禧獻禮期間，中藝新港分公司化妝品部八五折特價優待，同時，凡購「露華濃」REVLON或「最上」ULTIMA II 化妝品滿300元，更可免費享受「面部按摩護理」一次。

工藝精品 目不暇給  
銀禧獻禮期間，同時舉辦連車工藝品展銷：包括江蘇工藝品展覽會、福建陶瓷及宜興陶器介紹，展品琳瑯滿目，歡迎參觀選購。

中藝(香港)有限公司

新港分公司：九龍尖沙咀廣東道30號新港中心  
電話：3-7226655  
星行分公司：九龍尖沙咀彌敦道利士巴利道星行  
電話：3-674061  
新世界分公司：九龍新世界中心地下34-35號  
電話：3-697760  
嘉蘭分公司：九龍彌敦道233-9號  
電話：3-670061  
中區分公司：香港皇后大道中/雲咸街亞細亞行  
電話：5-223621

## 獲中國海洋石油總公司支持 明年將在本港舉行 世界各地三百公司參加



記者招待會昨舉行主理展覽天然石油  
動源、滑潤何、培澤李、覽理夢(起左)為圖  
華志黃及業升楊、士

【本報訊】明年（一九九二年）十一月，本港將首次舉辦「世界天然石油展覽會」，屆時將有來自世界各地的三百多家公司參加。

展覽會將於明年十一月十一日至十四日，在九龍新世界中心舉行。展覽會將展示各種天然石油產品，包括原油、成品油、石化產品等。

展覽會的主辦單位是中國海洋石油總公司。該公司表示，舉辦此次展覽會的目的是為了促進國際天然石油貿易，加強與香港的合作。

## 元百五捐者讀 父之薇綺楊贈

【本報訊】讀者楊綺薇女士，日前向本報捐出五百元，以支持「元百五捐者讀」活動。

楊女士表示，她一直支持本報的各項活動，希望通過此次捐款，能為社會事業貢獻一份力量。

裕國

超商

裕華國貨，服務

## 誠聘

某集團屬下公司誠聘  
(一)經濟性期刊  
翻譯及記者若干名，  
程度和國際經濟知識，  
工作能力和一定經驗。  
(二)從事國際貿易  
業務人員若干名，需  
業學歷或實際經驗，  
術知識者更佳。  
(三)中英文電  
名，需有中學畢業  
文打字基礎者更佳。  
凡應徵者請親  
應徵職務、要求待遇  
印本、近照、地址  
865號信箱。合則約















### 備具條件息減

【本報訊】銀行公會今日開會，討論減息問題。據悉，銀行公會主席李國章表示，目前市場利率已處於高位，且通脹壓力依然沉重，因此減息尚不成熟。他強調，銀行公會將密切關注市場動向，並在適當的時候考慮減息。

李國章指出，目前的利率水平已經對經濟產生了一定的壓力，但為了維持金融穩定，銀行公會必須在減息和抗通脹之間取得平衡。他認為，目前的利率水平是合理的，但未來如果通脹得到控制，減息是有可能的。



### 近期不少外資流港 部分投入股市匯市

【本報訊】近期有少數外資流入香港，部分投入股市匯市。據悉，這些外資主要來自美國和歐洲，他們對香港的經濟前景持樂觀態度，並看好香港的股市和匯市。

分析人士指出，外資流入香港的原因主要有兩個：一是香港的經濟增長強勁，吸引了外資的投資；二是香港的匯市表現穩定，吸引了外資的匯兌業務。此外，香港的股市也表現良好，吸引了外資的投資。

### 對美新例抗議浪潮擴大

【本報訊】美國最近公佈的進口紡織品新例，已引起香港各界的強烈抗議。據悉，這些新例將對香港的紡織業產生重大影響，並導致香港各界對美國的抗議浪潮擴大。

香港紡織業協會表示，美國的新例將嚴重損害香港紡織業的利益，並導致香港紡織業的失業率上升。他們呼籲美國政府撤回新例，並與香港政府進行談判。

#### 永隆銀行

進展不忘穩健  
服務必盡忠誠

電話：5-8268333

### 香港股票行情

八月十七日(港幣計)

恒生指數	908.34	+ 2.15	四會總成交	9,760萬元
滙豐指數	4,077.54	+ 15.82	滙豐總成交	3,603萬元
渣打指數	804.76	+ 2.10	渣打總成交	3,418萬元
匯豐指數	697.71	+ 0.69	香港會成交	2,676萬元
金銀指數	730.39	+ 1.71	九龍會成交	10萬元

股票	收市	升	跌	四會成交
渣打銀行	32.75	—	—	43,500
滙豐銀行	6.35	+0.03	—	938,000
渣打銀行	23.40	-0.80	—	50,800
渣打銀行	2.85	-0.025	—	277,000
渣打銀行	1.25	+0.03	—	402,000
渣打銀行	8.25	-0.05	—	86,000
渣打銀行	2.80	-0.10	—	132,000
渣打銀行	1.44	+0.02	—	40,000
渣打銀行	1.18	—	—	5,000
渣打銀行	1.04	—	—	189,100
渣打銀行	0.60	—	—	262,000

股票	收市	升	跌	四會成交
渣打銀行	5.85	-0.05	—	10,800
渣打銀行	0.81	+0.01	—	244,000
渣打銀行	10.70	+0.10	—	607,700
渣打銀行	4.40	+0.05	—	81,500
渣打銀行	7.80	-0.05	—	818,000
渣打銀行	1.18	-0.02	—	558,000
渣打銀行	1.70	-0.01	—	8,000
渣打銀行	17.20	—	—	413,900
渣打銀行	2.55	—	—	465,000
渣打銀行	5.175	—	—	145,000
渣打銀行	1.18	—	—	182,000

股票	收市	升	跌	四會成交
渣打銀行	7.25	+0.05	—	18,400
渣打銀行	7.10	—	—	9,800
渣打銀行	2.075	-0.025	—	100,000
渣打銀行	5.15	-0.20	—	160,000
渣打銀行	12.80	—	—	1,100
渣打銀行	0.395	+0.01	—	1,892,000
渣打銀行	0.40	+0.005	—	4,600
渣打銀行	2.425	+0.025	—	89,000
渣打銀行	3.575	-0.075	—	58,400
渣打銀行	4.40	+0.10	—	2,000
渣打銀行	1.61	+0.02	—	20,000
渣打銀行	6.20	-0.10	—	14,200
渣打銀行	2.20	—	—	784,000
渣打銀行	1.10	+0.04	—	480,000

股票	收市	升	跌	四會成交
渣打銀行	2.30	—	—	1,000
渣打銀行	1.53	+0.08	—	980,000
渣打銀行	2.90	—	—	180,600
渣打銀行	1.70	-0.02	—	898,000
渣打銀行	3.35	—	—	621,000
渣打銀行	2.275	—	—	8,000
渣打銀行	2.40	-0.05	—	109,000
渣打銀行	1.90	-0.01	—	304,000
渣打銀行	0.70	+0.01	—	40,200
渣打銀行	1.06	-0.02	—	186,000

股票	收市	升	跌	四會成交
渣打銀行	12.50	-0.10	—	440,100
渣打銀行	9.25	—	—	9,000
渣打銀行	6.20	+0.10	—	98,000
渣打銀行	2.375	—	—	58,000
渣打銀行	6.85	—	—	898,200
渣打銀行	7.75	-0.10	—	109,200
渣打銀行	44.25	+1.00	—	109,200
渣打銀行	46.00	—	—	2,000
渣打銀行	5.80	—	—	24,000
渣打銀行	6.30	+0.05	—	8,000

股票	收市	升	跌	四會成交
渣打銀行	7.75	—	—	444,000
渣打銀行	9.34	-0.005	—	329,000

### 九龍金銀價開高收

【本報訊】九龍金銀價昨日開高收。據悉，九龍金銀價在昨日交易中表現強勁，收盤時價格較開盤時有所上升。

分析人士指出，九龍金銀價上升的原因主要是由於市場對金銀的需求增加，以及金銀供應量的減少。此外，金銀的投資價值也吸引了投資者，導致金銀價格上升。

### 遠東金銀兩交易所 擬讓九龍會員加入

【本報訊】遠東金銀兩交易所昨日宣佈，擬讓九龍會員加入。據悉，遠東金銀兩交易所是一個為金銀交易者提供交易平台的機構，而九龍會員則是該交易所的成員。

遠東金銀兩交易所表示，讓九龍會員加入將有助於擴大交易所的業務範圍，並為九龍會員提供更多的交易機會。此外，讓九龍會員加入也將有助於提高交易所的透明度和公平性。

### 股市先挺後轉軟順

【本報訊】昨日股市先挺後轉軟順。據悉，昨日股市在開盤後表現強勁，隨後轉為軟順，最終收盤時價格較開盤時有所上升。

分析人士指出，昨日股市表現強勁的原因主要是由於市場對經濟前景的看好，以及投資者對股市的信心。此外，股市的成交量也較昨日有所增加，導致股市價格上升。

### 跳水運動發展方向

【本報訊】跳水運動的發展方向。據悉，跳水運動在近年來得到了快速發展，並吸引了越來越多的投資者。未來，跳水運動的發展方向將是進一步提高運動水平，並擴大運動的普及程度。

分析人士指出，跳水運動的發展方向將是進一步提高運動水平，並擴大運動的普及程度。未來，跳水運動的發展方向將是進一步提高運動水平，並擴大運動的普及程度。

### 恒指仍升二點一五

【本報訊】昨日恒指仍升二點一五。據悉，昨日恒指在交易中表現強勁，收盤時價格較開盤時上升了二點一五。

分析人士指出，昨日恒指上升的原因主要是由於市場對經濟前景的看好，以及投資者對恒指的信心。此外，恒指的成交量也較昨日有所增加，導致恒指價格上升。

### 英國四間銀行 先後調低利率

【本報訊】英國四間銀行昨日先後調低利率。據悉，英國四間銀行分別是渣打銀行、滙豐銀行、渣打銀行和滙豐銀行，他們昨日先後宣佈調低利率。

分析人士指出，英國四間銀行調低利率的原因主要是由於市場對利率的預期下降，以及銀行為了吸引客戶而採取的措施。此外，調低利率也將有助於刺激經濟增長。

### 港股倫敦報價

股票	收市	升	跌	四會成交
渣打銀行	6.325	—	—	—
渣打銀行	7.90	—	—	—
渣打銀行	10.75	—	—	—
渣打銀行	3.20	—	—	—
渣打銀行	2.70	—	—	—
渣打銀行	17.20	—	—	—
渣打銀行	7.80	—	—	—
渣打銀行	8.375	—	—	—

### 大華銀行有限公司

UNITED OVERSEAS BANK LTD  
(INCORPORATED IN THE REPUBLIC OF SINGAPORE)

### 通告

收購遠東銀行有限公司 通知書

大華銀行有限公司(“大華銀行”)董事部已於一九八四年八月七日宣佈：大華銀行經于該日與遠東銀行有限公司(“遠東銀行”)一些股東達成協議購買 12,218,912 股每股票面 1.00 元的遠東銀行普通股份(“售出股份”)。

繼上述一九八四年八月七日通告，大華證券銀行有限公司(“大華證券銀行”)茲宣佈依據第 185 章公司法第 179 條規定經于今日代表大華銀行向遠東銀行董事部送達一項收購通知書欲以現金按每股 1.80 元價格收購遠東銀行資本中除前述“售出股份”以外的其餘 12,156,088 股每股票面 1.00 元的已繳足普通股份(“收購股份”)。

大華證券銀行証實大華銀行有充足的資金收購所有接受這項收購的股份。

這項收購將無需以遠東銀行所收到的“收購股份”接受這項收購的最低股額作為取決條件。

大華證券銀行代表大華銀行將于本通告日期計起十四(14)日後及不遲于同日期計起的廿八(28)日前寄發這項收購的文件予遠東銀行全體股東。

這項通告由大華證券銀行有限公司代表大華銀行有限公司發出

日期：一九八四年八月十五日

### 九龍金銀價開高收

【本報訊】九龍金銀價昨日開高收。據悉，九龍金銀價在昨日交易中表現強勁，收盤時價格較開盤時有所上升。

分析人士指出，九龍金銀價上升的原因主要是由於市場對金銀的需求增加，以及金銀供應量的減少。此外，金銀的投資價值也吸引了投資者，導致金銀價格上升。

### 遠東金銀兩交易所 擬讓九龍會員加入

【本報訊】遠東金銀兩交易所昨日宣佈，擬讓九龍會員加入。據悉，遠東金銀兩交易所是一個為金銀交易者提供交易平台的機構，而九龍會員則是該交易所的成員。

遠東金銀兩交易所表示，讓九龍會員加入將有助於擴大交易所的業務範圍，並為九龍會員提供更多的交易機會。此外，讓九龍會員加入也將有助於提高交易所的透明度和公平性。

### 股市先挺後轉軟順

【本報訊】昨日股市先挺後轉軟順。據悉，昨日股市在開盤後表現強勁，隨後轉為軟順，最終收盤時價格較開盤時有所上升。

分析人士指出，昨日股市表現強勁的原因主要是由於市場對經濟前景的看好，以及投資者對股市的信心。此外，股市的成交量也較昨日有所增加，導致股市價格上升。

### 跳水運動發展方向

【本報訊】跳水運動的發展方向。據悉，跳水運動在近年來得到了快速發展，並吸引了越來越多的投資者。未來，跳水運動的發展方向將是進一步提高運動水平，並擴大運動的普及程度。

分析人士指出，跳水運動的發展方向將是進一步提高運動水平，並擴大運動的普及程度。未來，跳水運動的發展方向將是進一步提高運動水平，並擴大運動的普及程度。

### 恒指仍升二點一五

【本報訊】昨日恒指仍升二點一五。據悉，昨日恒指在交易中表現強勁，收盤時價格較開盤時上升了二點一五。

分析人士指出，昨日恒指上升的原因主要是由於市場對經濟前景的看好，以及投資者對恒指的信心。此外，恒指的成交量也較昨日有所增加，導致恒指價格上升。

### 英國四間銀行 先後調低利率

【本報訊】英國四間銀行昨日先後調低利率。據悉，英國四間銀行分別是渣打銀行、滙豐銀行、渣打銀行和滙豐銀行，他們昨日先後宣佈調低利率。

分析人士指出，英國四間銀行調低利率的原因主要是由於市場對利率的預期下降，以及銀行為了吸引客戶而採取的措施。此外，調低利率也將有助於刺激經濟增長。

### 港股倫敦報價

股票	收市	升	跌	四會成交
渣打銀行	6.325	—	—	—
渣打銀行	7.90	—	—	—
渣打銀行	10.75	—	—	—
渣打銀行	3.20	—	—	—
渣打銀行	2.70	—	—	—
渣打銀行	17.20	—	—	—
渣打銀行	7.80	—	—	—
渣打銀行	8.375	—	—	—

### 大華銀行有限公司

UNITED OVERSEAS BANK LTD  
(INCORPORATED IN THE REPUBLIC OF SINGAPORE)

### 通告

收購遠東銀行有限公司 通知書

大華銀行有限公司(“大華銀行”)董事部已於一九八四年八月七日宣佈：大華銀行經于該日與遠東銀行有限公司(“遠東銀行”)一些股東達成協議購買 12,218,912 股每股票面 1.00 元的遠東銀行普通股份(“售出股份”)。

繼上述一九八四年八月七日通告，大華證券銀行有限公司(“大華證券銀行”)茲宣佈依據第 185 章公司法第 179 條規定經于今日代表大華銀行向遠東銀行董事部送達一項收購通知書欲以現金按每股 1.80 元價格收購遠東銀行資本中除前述“售出股份”以外的其餘 12,156,088 股每股票面 1.00 元的已繳足普通股份(“收購股份”)。

大華證券銀行証實大華銀行有充足的資金收購所有接受這項收購的股份。

這項收購將無需以遠東銀行所收到的“收購股份”接受這項收購的最低股額作為取決條件。

大華證券銀行代表大華銀行將于本通告日期計起十四(14)日後及不遲于同日期計起的廿八(28)日前寄發這項收購的文件予遠東銀行全體股東。

這項通告由大華證券銀行有限公司代表大華銀行有限公司發出

日期：一九八四年八月十五日

### 九龍金銀價開高收

【本報訊】九龍金銀價昨日開高收。據悉，九龍金銀價在昨日交易中表現強勁，收盤時價格較開盤時有所上升。

分析人士指出，九龍金銀價上升的原因主要是由於市場對金銀的需求增加，以及金銀供應量的減少。此外，金銀的投資價值也吸引了投資者，導致金銀價格上升。

### 遠東金銀兩交易所 擬讓九龍會員加入

【本報訊】遠東金銀兩交易所昨日宣佈，擬讓九龍會員加入。據悉，遠東金銀兩交易所是一個為金銀交易者提供交易平台的機構，而九龍會員則是該交易所的成員。

遠東金銀兩交易所表示，讓九龍會員加入將有助於擴大交易所的業務範圍，並為九龍會員提供更多的交易機會。此外，讓九龍會員加入也將有助於提高交易所的透明度和公平性。

### 股市先挺後轉軟順

【本報訊】昨日股市先挺後轉軟順。據悉，昨日股市在開盤後表現強勁，隨後轉為軟順，最終收盤時價格較開盤時有所上升。

分析人士指出，昨日股市表現強勁的原因主要是由於市場對經濟前景的看好，以及投資者對股市的信心。此外，股市的成交量也較昨日有所增加，導致股市價格上升。

### 跳水運動發展方向

【本報訊】跳水運動的發展方向。據悉，跳水運動在近年來得到了快速發展，並吸引了越來越多的投資者。未來，跳水運動的發展方向將是進一步提高運動水平，並擴大運動的普及程度。

分析人士指出，跳水運動的發展方向將是進一步提高運動水平，並擴大運動的普及程度。未來，跳水運動的發展方向將是進一步提高運動水平，並擴大運動的普及程度。

### 恒指仍升二點一五

【本報訊】昨日恒指仍升二點一五。據悉，昨日恒指在交易中表現強勁，收盤時價格較開盤時上升了二點一五。

分析人士指出，昨日恒指上升的原因主要是由於市場對經濟前景的看好，以及投資者對恒指的信心。此外，恒指的成交量也較昨日有所增加，導致恒指價格上升。

### 英國四間銀行 先後調低利率

【本報訊】英國四間銀行昨日先後調低利率。據悉，英國四間銀行分別是渣打銀行、滙豐銀行、渣打銀行和滙豐銀行，他們昨日先後宣佈調低利率。

分析人士指出，英國四間銀行調低利率的原因主要是由於市場對利率的預期下降，以及銀行為了吸引客戶而採取的措施。此外，調低利率也將有助於刺激經濟增長。

### 港股倫敦報價

股票	收市	升	跌	四會成交
渣打銀行	6.325	—	—	—
渣打銀行	7.90	—	—	—
渣打銀行	10.75	—	—	—
渣打銀行	3.20	—	—	—
渣打銀行	2.70	—	—	—
渣打銀行	17.20	—	—	—
渣打銀行	7.80	—	—	—
渣打銀行	8.375	—	—	—

### 大華銀行有限公司

UNITED OVERSEAS BANK LTD  
(INCORPORATED IN THE REPUBLIC OF SINGAPORE)

### 通告

收購遠東銀行有限公司 通知書

大華銀行有限公司(“大華銀行”)董事部已於一九八四年八月七日宣佈：大華銀行經于該日與遠東銀行有限公司(“遠東銀行”)一些股東達成協議購買 12,218,912 股每股票面 1.00 元的遠東銀行普通股份(“售出股份”)。

繼上述一九八四年八月七日通告，大華證券銀行有限公司(“大華證券銀行”)茲宣佈依據第 185 章公司法第 179 條規定經于今日代表大華銀行向遠東銀行董事部送達一項收購通知書欲以現金按每股 1.80 元價格收購遠東銀行資本中除前述“售出股份”以外的其餘 12,156,088 股每股票面 1.00 元的已繳足普通股份(“收購股份”)。

大華證券銀行証實大華銀行有充足的資金收購所有接受這項收購的股份。

這項收購將無需以遠東銀行所收到的“收購股份”接受這項收購的最低股額作為取決條件。

大華證券銀行代表大華銀行將于本通告日期計起十四(14)日後及不遲于同日期計起的廿八(28)日前寄發這項收購的文件予遠東銀行全體股東。

這項通告由大華證券銀行有限公司代表大華銀行有限公司發出

日期：一九八四年八月十五日

### 九龍金銀價開高收

【本報訊】九龍金銀價昨日開高收。據悉，九龍金銀價在昨日交易中表現強勁，收盤時價格較開盤時有所上升。

分析人士指出，九龍金銀價上升的原因主要是由於市場對金銀的需求增加，以及金銀供應量的減少。此外，金銀的投資價值也吸引了投資者，導致金銀價格上升。

### 遠東金銀兩交易所 擬讓九龍會員加入

【本報訊】遠東金銀兩交易所昨日宣佈，擬讓九龍會員加入。據悉，遠東金銀兩交易所是一個為金銀交易者提供交易平台的機構，而九龍會員則是該交易所的成員。

遠東金銀兩交易所表示，讓九龍會員加入將有助於擴大交易所的業務範圍，並為九龍會員提供更多的交易機會。此外，讓九龍會員加入也將有助於提高交易所的透明度和公平性。

### 股市先挺後轉軟順

【本報訊】昨日股市先挺後轉軟順。據悉，昨日股市在開盤後表現強勁，隨後轉為軟順，最終收盤時價格較開盤時有所上升。

分析人士指出，昨日股市表現強勁的原因主要是由於市場對經濟前景的看好，以及投資者對股市的信心。此外，股市的成交量也較昨日有所增加，導致股市價格上升。

### 跳水運動發展方向

【本報訊】跳水運動的發展方向。據悉，跳水運動在近年來得到了快速發展，並吸引了越來越多的投資者。未來，跳水運動的發展方向將是進一步提高運動水平，並擴大運動的普及程度。

分析人士指出，跳水運動的發展方向將是進一步提高運動水平，並擴大運動的普及程度。未來，跳水運動的發展方向將是進一步提高運動水平，並擴大運動的普及程度。

### 恒指仍升二點一五

【本報訊】昨日恒指仍升二點一五。據悉，昨日恒指在交易中表現強勁，收盤時價格較開盤時上升了二點一五。

分析人士指出，昨日恒指上升的原因主要是由於市場對經濟前景的看好，以及投資者對恒指的信心。此外，恒指的成交量也較昨日有所增加，導致恒指價格上升。

### 英國四間銀行 先後調低利率

【本報訊】英國四間銀行昨日先後調低利率。據悉，英國四間銀行分別是渣打銀行、滙豐銀行、渣打銀行和滙豐銀行，他們昨日先後宣佈調低利率。

分析人士指出，英國四間銀行調低利率的原因主要是由於市場對利率的預期下降，以及銀行為了吸引客戶而採取的措施。此外，調低利率也將有助於刺激經濟增長。

### 港股倫敦報價

股票	收市	升	跌	四會成交
渣打銀行	6.325	—	—	—
渣打銀行	7.90	—	—	—
渣打銀行	10.75	—	—	—
渣打銀行	3.20	—	—	—
渣打銀行	2.70	—	—	—
渣打銀行	17.20	—	—	—
渣打銀行	7.80	—	—	—
渣打銀行	8.375	—	—	—

### 大華銀行有限公司

UNITED OVERSEAS BANK LTD  
(INCORPORATED IN THE REPUBLIC OF SINGAPORE)

### 通告



Table with 2 columns: Line/Service and Phone Number. Includes entries for A42, A39, B15, B3, A43, A50, and various phone numbers.

運輸有限公司  
TRANSPORTATION CO. LTD.  
來往港穗及廣  
路運輸，並備  
吊機車及各項  
運輸服務。

九龍德輔道中56-58號  
廣州大馬路2樓A室  
3-841138 3-841106-5  
3-97788  
74885  
佛山市運轉聯合公司  
(佛山市南堤路22號)  
36204, 85514, 86159

CL 東方海外貨櫃航線  
嘉倫納航運  
KARANA LINE  
直航加港、澳、水  
川航全貨櫃服務(可收散貨)

期班輪  
港汕頭  
運十二號  
貨日期：逢星期一  
貨日期：逢星期二  
地址：德輔道中470號  
電話：5-473540, 470591  
輪船股份有限公司  
德輔道中152-155號九樓  
電話：4-447402 H-440557

入口船期預告

Table of ship arrivals with columns: Ship Name, Origin, Arrival Date, and Agent. Includes ships like NIPPON MARU, YAKOV, BONDARENKO, etc.

出口船期預告

Table of ship departures with columns: Ship Name, Destination, Departure Date, and Agent. Includes ships like OMEX PIONEER, YAKOV, BONDARENKO, etc.

歐洲線

Table of shipping schedules for the Europe line, listing ship names, destinations, and dates.

東南亞線

Table of shipping schedules for the Southeast Asia line, listing ship names, destinations, and dates.

北美洲線

Table of shipping schedules for the North America line, listing ship names, destinations, and dates.

廣州—深圳火車表

Table of train schedules between Guangzhou and Shenzhen, showing train numbers, departure times, and arrival times.

香港—廣州交通表

Table of transport schedules between Hong Kong and Guangzhou, including train and bus options.

九九金 期金

Table of gold prices for 999 gold and gold futures, listing prices for different quantities.

香港商品交易所行情

Table of market prices from the Hong Kong Commodity Exchange, including prices for various goods.

外幣對人民幣匯價表

Table of exchange rates for various foreign currencies against the Chinese Renminbi.

香港—廣州線客輪

Table of passenger ship schedules for the Hong Kong-Guangzhou line, listing ship names and departure times.

香港—上海線客輪

Table of passenger ship schedules for the Hong Kong-Shanghai line, listing ship names and departure times.

香港—汕頭線客輪

Table of passenger ship schedules for the Hong Kong-Shantou line, listing ship names and departure times.

香港—廈門線客輪

Table of passenger ship schedules for the Hong Kong-Xiamen line, listing ship names and departure times.

九龍—羅湖快車時間表

Table of express train schedules between Kowloon and Lo Shui, showing departure and arrival times.



### 今日明日出口船隻

#### 今日入口船隻

船名	由何處來	代理
太平洋陽光 PACIFIC SUNSHINE	由香港來	太古
HAI LONG	由香港來	太古
MING OCEAN	由香港來	太古
BEI HAI CARRIER	由香港來	太古
馬士基 MAERSK TEMPO	由香港來	太古
NEP JASPER	由香港來	太古
利達士 LEDA MAERSK	由香港來	太古
CHEVALIER PAUL	由香港來	太古
KOREAN WONSUN	由香港來	太古
SL FREEDOM	由香港來	太古
AM MERCHANT	由香港來	太古
AUST ENTERPRISE	由香港來	太古
TONG PAI SHAN	由香港來	太古
FUSO MARU	由香港來	太古
PROF RYKKE	由香港來	太古
KEUMGANG GLORY	由香港來	太古
CONTENDER ARGENT	由香港來	太古
斯里馬瑟 LANKA SRIMATHI	由香港來	太古

#### 今日出口船隻

船名	往何處	代理
OSAGRADE	往香港	太古
SOUTHERN DIAMOND	往香港	太古
ORT BEAR	往香港	太古
MINGOCEAN	往香港	太古
GOLDEN LAKE	往香港	太古

### 明日出口船隻

船名	往何處	代理
BOOKRONG II	往香港	太古
XIN HUA 7	往香港	太古
TA TUNG 2	往香港	太古
AMERICAN MERCHANT	往香港	太古
ORT CHIEF	往香港	太古
KASUGA MARU	往香港	太古
PACIFIC SUNSHINE	往香港	太古
ROYAL STAR	往香港	太古
WAN CHUN	往香港	太古
KOREAN WONSUN	往香港	太古
LARS MAERSK	往香港	太古
SHOKAWA MARU	往香港	太古
SHUN JIANG	往香港	太古
SHI HENG	往香港	太古
NITTO MARU	往香港	太古
HUA YUAN KOU	往香港	太古
CAVALRY	往香港	太古
AND ADIRAJA	往香港	太古

#### 明日入口船隻

船名	由何處來	代理
KYOWA ORCHID	由香港來	太古
ZHEN ZHU QUAN	由香港來	太古
COITABUS	由香港來	太古
GEMINI STAR	由香港來	太古
LEVIN	由香港來	太古
OMEX PIONEER	由香港來	太古
HSING HWA	由香港來	太古
R R RATNA	由香港來	太古
OSAKA MARU	由香港來	太古
EVER GOING	由香港來	太古

### 明日出口船隻

船名	往何處	代理
BUNGA SURIA	往香港	太古
NIPPO MARU	往香港	太古
MARIS OTTER	往香港	太古
FORMOSA CONTAINER	往香港	太古
TAI LAI	往香港	太古
LEDA MAERSK	往香港	太古
FORMOSA CONTAINER	往香港	太古
EVER GOING	往香港	太古
NEP JASPER	往香港	太古
MARIS OTTER	往香港	太古
SL FREEDOM	往香港	太古
KEUMGANG GLORY	往香港	太古
BUNGA SURIA	往香港	太古
CHEVALIER PAUL	往香港	太古
FUSO MARU	往香港	太古
JUN SHAN	往香港	太古

#### 輪船停泊表

船名	停泊處	代理
FENG TAI	太古	太古
MAI JIN	太古	太古
SEAWALKER	太古	太古
QIN HUI	太古	太古
CAVALRY	太古	太古
CONVIGLIA	太古	太古
JIN SHA	太古	太古
NEW ANGEL AT	太古	太古
ZHE KUN	太古	太古
LU HAI 66	太古	太古
GOLDEN ABIDJAN	太古	太古
FENG SHENG	太古	太古
YU HENG 2	太古	太古
ZIM IBERIA	太古	太古

### 明日出口船隻

船名	往何處	代理
UNITED SPIRIT	往香港	太古
RAYA FORTUNE	往香港	太古
BOW'S BROTHER	往香港	太古
ARYA PERDANA	往香港	太古
TAHO	往香港	太古
JIN JIANG	往香港	太古
ACE ATLANTIC STAR	往香港	太古
AHRENKIEL	往香港	太古
AM PRESIDENT LINE	往香港	太古
ANGLO-EASTERN	往香港	太古
AN HING	往香港	太古
BARBER WILHELMSEN	往香港	太古
BEE SENG	往香港	太古
BEN LINE	往香港	太古
BEST QUICK	往香港	太古
CCJ SHIPPING	往香港	太古
CENTRAL MARITIME	往香港	太古
C.F. SHARP	往香港	太古
CHAR CHING	往香港	太古
SHINA MERCHANTS	往香港	太古
CHINA RESOURCES	往香港	太古
CHIN SHENG HONG	往香港	太古
CHU KONG	往香港	太古
CMCR	往香港	太古
COSMOS INTERNATIONAL	往香港	太古
CRESSION	往香港	太古
DAHZUN	往香港	太古
DAWIN	往香港	太古
DENSHAW	往香港	太古
DIPGROVE	往香港	太古
DODWELL	往香港	太古
DONG FAT	往香港	太古
DONG WOO	往香港	太古

### 輪船公司電話表

船公司	電話
太古	3-721323-8
太古	3-722592
太古	3-698171
太古	3-262353-6
太古	3-43491-2
太古	3-732022
太古	3-462253
太古	3-721811
太古	3-446789
太古	3-8438239
太古	3-257091-7
太古	3-273586
太古	3-458288
太古	3-406556
太古	3-8317668
太古	3-485749
太古	3-471897
太古	3-210235-9
太古	3-295501
太古	3-4571868
太古	3-458811-3
太古	3-591901
太古	3-722592
太古	3-7217323
太古	3-483518
太古	3-444128

**上海市錦江航運有限公司**  
SHANGHAI JIN JIANG SHIPPING CORPORATION LTD.  
M/V "JIN JIANG" 錦江輪

**香港上海定期客貨班輪 快速貨運服務**  
上海開 抵港 收貨 截貨 香港開 抵上海  
8月14日 8月17日 8月14日 8月20日 8月22日 8月25日  
8月29日 9月1日 8月30日 9月5日 9月7日 9月10日  
8月27日 上午抵港、泊A50泊、八月二十二日直放上海  
請各收貨、付貨人速來本公司辦理提貨、付貨手續

總代理：金鋼船務企業有限公司  
RICHOW SHIPPING & ENTERPRISES LTD.  
客貨營業處：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號  
客貨營業處：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號  
電話：5-41001  
傳真：72927181  
貨物交收：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號  
電話：0-478866

**京濱運輸(香港)有限公司**  
THE KEI HIN TRANS. (H.K.) LTD.  
葛枝角道875號 舊企大廈8字樓 3-742236

**香港上海定期客貨班輪 快速貨運服務**  
M/V "JIN JIANG" 錦江輪  
收貨 截貨 香港開 抵上海  
8月14日 8月20日 8月22日 8月25日  
8月30日 9月5日 9月7日 9月10日  
9月14日 9月20日 9月22日 9月25日  
集散站：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號

總代理：金鋼船務企業有限公司  
RICHOW SHIPPING & ENTERPRISES LTD.  
客貨營業處：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號  
客貨營業處：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號  
電話：5-41001  
傳真：72927181  
貨物交收：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號  
電話：0-478866

**KYOSEI LINE**  
協成汽船株式會社

**A VESSEL**  
直達：星加坡、巴生港、庇能  
九月十一日到  
九月十四日到  
九月十七日到

總代理：金鋼船務企業有限公司  
RICHOW SHIPPING & ENTERPRISES LTD.  
客貨營業處：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號  
客貨營業處：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號  
電話：5-41001  
傳真：72927181  
貨物交收：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號  
電話：0-478866

**明興貨箱運輸有限公司**  
MING HING CONTAINER TRANSPORTATION CO. LTD.

**本公司承運來往港穗及廣東省各地陸路運輸，並備有貨櫃車、吊機車及各種位大小貨車運輸服務。**

香港聯絡處：九龍彌敦道58-88號  
傳真：3-841138, 3-841105-6  
香港聯絡電話：3-841138, 3-841105-6  
廣州聯絡電話：3-97788  
佛山聯絡處：佛山市南順道22號  
佛山聯絡電話：86204, 85514, 86169

**明興貨箱運輸有限公司**  
MING HING CONTAINER TRANSPORTATION CO. LTD.

**本公司承運來往港穗及廣東省各地陸路運輸，並備有貨櫃車、吊機車及各種位大小貨車運輸服務。**

香港聯絡處：九龍彌敦道58-88號  
傳真：3-841138, 3-841105-6  
香港聯絡電話：3-841138, 3-841105-6  
廣州聯絡電話：3-97788  
佛山聯絡處：佛山市南順道22號  
佛山聯絡電話：86204, 85514, 86169

**NYK LINE**  
日本郵船(香港)有限公司

**香港——中東全貨箱服務**  
十天直達：勿拜 (DUBAI)  
利來萬力 M.S. "NEDLOLD VAN NECK"  
和川丸 M.S. "KAZUKAWA MARU"  
利來利文 M.S. "NEDLOLD CLEMENT"  
直往：勿拜、德文、科威特  
總代理：日本郵船(香港)有限公司  
海富中心一樓 電話：5-295541

**快速直航定期貨班輪**  
香港——海口/湛江

**華勝 V.8427 往 海口23/8開**  
抵港 湛江28/8

**華勝 V.8423 往 汕頭23/8開**  
抵港 廈門26/8

**滙星 V.8427 往 黃埔28/8開**  
直航 黃埔28/8開

香港明華船務有限公司  
香港中環皇后大道中152-155號4樓 電話：5-140177  
香港中環皇后大道中152-155號4樓 電話：5-138657

**TOHO LINE**  
日本東方輪船有限公司

**歐洲定期航線——ATTRACTIVE FREIGHT RATE**  
M.S. "PRES. QUIRINO" 李里諾總統  
直航：漢堡、鹿特丹、安特衛普 九月五日開行 六日開行  
Fcl Containers Available For Hamburg/Antwerp/Rotterdam  
Also Accepting Cargo For: Malmö, Bremen, Bergen, Stockholm, Copenhagen, Gothenburg, Helsinki, Oslo, Lisbon, Leixões, Aarhus, Liverpool, London with Transshipment At Hamburg, Dublin, Messina, Ceuta, Reykjavik Via Rotterdam, Le Havre Via Antwerp.

總代理：金鋼船務企業有限公司  
RICHOW SHIPPING & ENTERPRISES LTD.  
客貨營業處：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號  
客貨營業處：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號  
電話：5-41001  
傳真：72927181  
貨物交收：香港中環皇后大道中19號華商大廈143號  
電話：0-478866

**THAI OVERSEAS LINE**  
泰國海外航線

**唯一泰國國旗船——曼谷航線**  
定期川航全貨櫃服務(可收散貨)  
船名 CFS/CY 日期  
紅星 21-21/8 22/8  
THAI OCEANIC 70/8  
藍星 30-30/8 31/8  
THAI FAIRLINE 72/8  
(截貨時間：CFS下午五時 CY晚上十一時)

總代理：香港郵船有限公司(HONGKONG EXPORT LINES LTD.)  
香港辦事處：夏德道10號和記大廈11樓 電話：5-8441222  
九龍辦事處：廣東道海濱中心1313室 電話：3-660237  
澳門代理：永德洋行 電話：86972  
收貨站：CFS：香港中環皇后大道中152-155號4樓  
CY：葵涌國際貨櫃碼頭第四區 HTH B4LTD.

**OOCL 東方海外貨櫃航線**  
嘉納納航運 KARANA LINE

**香港直航加那利、澳洲、定期川航全貨櫃服務(可收散貨)**

船名 CFS/CY 日期  
中環 18-18/8 19/8  
RR, RATNA 34/8  
納維 28-28/8 30/8  
RR, RATNA 28/8  
(截貨時間：CFS下午五時 CY晚上十一時)

總代理：香港郵船有限公司(HONGKONG EXPORT LINES LTD.)  
香港辦事處：夏德道10號和記大廈11樓 電話：5-8441222  
九龍辦事處：廣東道海濱中心1313室 電話：3-660237  
澳門代理：永德洋行 電話：86972  
收貨站：CFS：香港中環皇后大道中152-155號4樓  
CY：葵涌國際貨櫃碼頭第四區 HTH B4LTD.

**廣州日報**  
當天下午到港  
港九各報攤有售  
欲知廣州事  
請閱廣州日報

**新華輪七號**  
M.V. "XIN HUA 7"  
八月廿六日開行  
直放：曼谷  
接載處：三寶壟船務有限公司  
電話：0-478866

**新華輪九號**  
M.V. "XIN HUA 9"  
八月廿八日開行  
直放：曼谷  
接載處：三寶壟船務有限公司  
電話：0-478866

**WORLD LINE**  
星加坡、巴生

**GOLDEN LAKE**  
金湖 泊B20泊  
即日收貨即晚開行  
ORIENTAL ACE 8月23日到 8月25日開  
東雅士 8月29日到 8月31日開  
KALIMANTAN TIGA 8月29日到 8月31日開  
泰華 8月29日到 8月31日開

總代理：大源船務有限公司  
接載處：東記公司  
香港中環皇后大道中40-50號  
電話：5-468151, 5-401521

**有成行貨箱運輸公司**  
Authorized HK-Canton Drayage Service

**九龍彌敦道563號交通銀行大廈1402室**  
電話：3-301385-6 3-309003 3-301183  
廣州聯絡處：廣州市食品公司人民南路168號  
電話：83530, 89671

香港——往返——廣州市及廣東省各地代理  
轉關，直接拖至代貨人地址，貨櫃齊備，免稅，轉口貨運，直接往來貨櫃碼頭，不另收費。

承接陸路全貨櫃拖運服務

**定期班輪**  
香港——汕頭  
“厦水運十二號”

**收貨日期：逢星期一**  
**開船日期：逢星期二**

收貨地點：屈臣氏招商局碼頭區  
電話：5-473540, 470591

招商局輪船股份有限公司  
香港中環皇后大道中152-155號九樓  
電話：H-447402 H-440557

**九龍郵船**

**日期**  
日期 船名 到港 開港  
8月14日 利來萬力 到港 開港  
8月17日 和川丸 到港 開港  
8月20日 利來利文 到港 開港  
8月23日 和川丸 到港 開港  
8月26日 利來利文 到港 開港  
8月29日 和川丸 到港 開港  
9月1日 利來利文 到港 開港  
9月4日 和川丸 到港 開港  
9月7日 利來利文 到港 開港  
9月10日 和川丸 到港 開港  
9月13日 利來利文 到港 開港  
9月16日 和川丸 到港 開港  
9月19日 利來利文 到港 開港  
9月22日 和川丸 到港 開港  
9月25日 利來利文 到港 開港  
9月28日 和川丸 到港 開港  
10月1日 利來利文 到港 開港  
10月4日 和川丸 到港 開港  
10月7日 利來利文 到港 開港  
10月10日 和川丸 到港 開港  
10月13日 利來利文 到港 開港  
10月16日 和川丸 到港 開港  
10月19日 利來利文 到港 開港  
10月22日 和川丸 到港 開港  
10月25日 利來利文 到港 開港  
10月28日 和川丸 到港 開港  
11月1日 利來利文 到港 開港  
11月4日 和川丸 到港 開港  
11月7日 利來利文 到港 開港  
11月10日 和川丸 到港 開港  
11月13日 利來利文 到港 開港  
11月16日 和川丸 到港 開港  
11月19日 利來利文 到港 開港  
11月22日 和川丸 到港 開港  
11月25日 利來利文 到港 開港  
11月28日 和川丸 到港 開港  
12月1日 利來利文 到港 開港  
12月4日 和川丸 到港 開港  
12月7日 利來利文 到港 開港  
12月10日 和川丸 到港 開港  
12月13日 利來利文 到港 開港  
12月16日 和川丸 到港 開港  
12月19日 利來利文 到港 開港  
12月22日 和川丸 到港 開港  
12月25日 利來利文 到港 開港  
12月28日 和川丸 到港 開港  
1月1日 利來利文 到港 開港  
1月4日 和川丸 到港 開港  
1月7日 利來利文 到港 開港  
1月10日 和川丸 到港 開港  
1月13日 利來利文 到港 開港  
1月16日 和川丸 到港 開港  
1月19日 利來利文 到港 開港  
1月22日 和川丸 到港 開港  
1月25日 利來利文 到港 開港  
1月28日 和川丸 到港 開港  
2月1日 利來利文 到港 開港  
2月4日 和川丸 到港 開港  
2月7日 利來利文 到港 開港  
2月10日 和川丸 到港 開港  
2月13日 利來利文 到港 開港  
2月16日 和川丸 到港 開港  
2月19日 利來利文 到港 開港  
2月22日 和川丸 到港 開港  
2月25日 利來利文 到港 開港  
2月28日 和川丸 到港 開港  
3月1日 利來利文 到港 開港  
3月4日 和川丸 到港 開港  
3月7日 利來利文 到港 開港  
3月10日 和川丸 到港 開港  
3月13日 利來利文 到港 開港  
3月16日 和川丸 到港 開港  
3月19日 利來利文 到港 開港  
3月22日 和川丸 到港 開港  
3月25日 利來利文 到港 開港  
3月28日 和川丸 到港 開港  
4月1日 利來利文 到港 開港  
4月4日 和川丸 到港 開港  
4月7日 利來利文 到港 開港  
4月10日 和川丸 到港 開港  
4月13日 利來利文 到港 開港  
4月16日 和川丸 到港 開港  
4月19日 利來利文 到港 開港  
4月22日 和川丸 到港 開港  
4月25日 利來利文 到港 開港  
4月28日 和川丸 到港 開港  
5月1日 利來利文 到港 開港  
5月4日 和川丸 到港 開港  
5月7日 利來利文 到港 開港  
5月10日 和川丸 到港 開港  
5月13日 利來利文 到港 開港  
5月16日 和川丸 到港 開港  
5月19日 利來利文 到港 開港  
5月22日 和川丸 到港 開港  
5月25日 利來利文 到港 開港  
5月28日 和川丸 到港 開港  
6月1日 利來利文 到港 開港  
6月4日 和川丸 到港 開港  
6月7日 利來利文 到港 開港  
6月10日 和川丸 到港 開港  
6月13日 利來利文 到港 開港  
6月16日 和川丸 到港 開港  
6月19日 利來利文 到港 開港  
6月22日 和川丸 到港 開港  
6月25日 利來利文 到港 開港  
6月28日 和川丸 到港 開港  
7月1日 利來利文 到港 開港  
7月4日 和川丸 到港 開港  
7月7日 利來利文 到港 開港  
7月10日 和川丸 到港 開港  
7月13日 利來利文 到港 開港  
7月16日 和川丸 到港 開港  
7月19日 利來利文 到港 開港  
7月22日 和川丸 到港 開港  
7月25日 利來利文 到港 開港  
7月28日 和川丸 到港 開港  
8月1日 利來利文 到港 開港  
8月4日 和川丸 到港 開港  
8月7日 利來利文 到港 開港  
8月10日 和川丸 到港 開港  
8月13日 利來利文 到港 開港  
8月16日 和川丸 到港 開港  
8月19日 利來利文 到港 開港  
8月22日 和川丸 到港 開港  
8月25日 利來利文 到港 開港  
8月28日 和川丸 到港 開港  
9月1日 利來利文 到港 開港  
9月4日 和川丸 到港 開港  
9月7日 利來利文 到港 開港  
9月10日 和川丸 到港 開港  
9月13日 利來利文 到港 開港  
9月16日 和川丸 到港 開港  
9月19日 利來利文 到港 開港  
9月22日 和川丸 到港 開港  
9月25日 利來利文 到港 開港  
9月28日 和川丸 到港 開港  
10月1日 利來利文 到港 開港  
10月4日 和川丸 到港 開港  
10月7日 利來利文 到港 開港  
10月10日 和川丸 到港 開港  
10月13日 利來利文 到港 開港  
10月16日 和川丸 到港 開港  
10月19日 利來利文 到港 開港  
10月22日 和川丸 到港 開港  
10月25日 利來利文 到港 開港  
10月28日 和川丸 到港 開港  
11月1日 利來利文 到港 開港  
11月4日 和川丸 到港 開港  
11月7日 利來利文 到港 開港  
11月10日 和川丸 到港 開港  
11月13日 利來利文 到港 開港  
11月16日 和川丸 到港 開港  
11月19日 利來利文 到港 開港  
11月22日 和川丸 到港 開港  
11月25日 利來利文 到港 開港  
11月28日 和川丸 到港 開港  
12月1日 利來利文 到港 開港  
12月4日 和川丸 到港 開港  
12月7日 利來利文 到港 開港  
12月10日 和川丸 到港 開港  
12月13日 利來利文 到港 開港  
12月16日 和川丸 到港 開港  
12月19日 利來利文 到港 開港  
12月22日 和川丸 到港 開港  
12月25日 利來利文 到港 開港  
12月28日 和川丸 到港 開港  
1月1日 利來利文 到港 開港  
1月4日 和川丸 到港 開港  
1月7日 利來利文 到港 開港  
1月10日 和川丸 到港 開港  
1月13日 利來利文 到港 開港  
1月16日 和川丸 到港 開港  
1月19日 利來利文 到港 開港  
1月22日 和川丸 到港 開港  
1月25日 利來利文 到港 開港  
1月28日 和川丸 到港 開港  
2月1日 利來利文 到港 開港  
2月4日 和川丸 到港 開港  
2月7日 利來利文 到港 開港  
2月10日 和川丸 到港 開港  
2月13日 利來利文 到港 開港  
2月16日 和川丸 到港 開港  
2月19日 利來利文 到港 開港  
2月22日 和川丸 到港 開港  
2月25日 利來利文 到港 開港  
2月28日 和川丸 到港 開港  
3月1日 利來利文 到港 開港  
3月4日 和川丸 到港 開港  
3月7日 利來利文 到港 開港  
3月10日 和川丸 到港 開港  
3月13日 利來利文 到港 開港  
3月16日 和川丸 到港 開港  
3月19日 利來利文 到港 開港  
3月22日 和川丸 到港 開港  
3月25日 利來利文 到港 開港  
3月28日 和川丸 到港 開港  
4月1日 利來利文 到港 開港  
4月4日 和川丸 到港 開港  
4月7日 利來利文 到港 開港  
4月10日 和川丸 到港 開港  
4月13日 利來利文 到港 開港  
4月16日 和川丸 到港 開港  
4月19日 利來利文 到港 開港  
4月22日 和川丸 到港 開港  
4月25日 利來利文 到港 開港  
4月28日 和川丸 到港 開港  
5月1日 利來利文 到港 開港  
5月4日 和川丸 到港 開港  
5月7日 利來利文 到港 開港  
5月10日 和川丸 到港 開港  
5月13日 利來利文 到港 開港  
5月16日 和川丸 到港 開港  
5月19日 利來利文 到港 開港  
5月22日 和川丸 到港 開港  
5月25日 利來利文 到港 開港  
5月28日 和川丸 到港 開港  
6月1日 利來利文 到港 開港  
6月4日 和川丸 到港 開港  
6月7日 利來利文 到港 開港  
6月10日 和川丸 到港 開港  
6月13日 利來利文 到港 開港  
6月16日 和川丸 到港 開港  
6月19日 利來利文 到港 開港  
6月22日 和川丸 到港 開港  
6月25日 利來利文 到港 開港  
6月28日 和川丸 到港 開港  
7月1日 利來利文 到港 開港  
7月4日 和川丸 到港 開港







皇后死而復生烏龍

成錯混，邱德根說不是這個原因，有這錯誤就出自他自誤，不過，《武則天》演員很努力，他們對劇都很滿意，不能因那個角色而抹煞了演員的收視效果。顯示《武則天》有四成的收視比幕，但一無誤，則公同一時間的《歡樂今宵》有八成收視，邱德根說：「中國人有句名言，那就是——亞視已向觀眾道歉」

出聲不得而知，連之份以後不再有類似事件發生。滿貫實業家黃曉雲曾道，因為那是劉雲英已不想拍還是結婚，但這與演員無關，希望以後不出聲就是。連之份有個原因，《武則天》於前一日拍畢，後一日便出街，太匆忙之故。

其有經驗的編導，究竟因何

# 蕭龍拉隊下週北上

# 外景選定雲南貴州

全國著名的毛孩——振環已經長大，今年七歲了。香港恒興公司與英文公司合作拍攝的動作喜劇《古惑仔之飛車》就是由於振環和在香港拍的一個「古惑仔」合演的。外景地已定於下週北上開鏡，拍攝地點選在風景如畫的雲南、貴州一帶。

昨天該片導演張順和華文公司副經理潘祖珩招待記者，宣佈拍攝計劃。潘祖珩說：「《古惑仔之飛車》一片從籌備開始到確定演員至今已達半年，導演張順和親赴雲南、貴州考察近三個月，他們將把雲南省名的黃果樹瀑布及尚未公開於世的龍宮仙景、雲南西雙版納原始森林等結合劇情攝上銀幕。」

至於演員方面，主角毛孩于振環在父母陪同下現在雲南主演毛孩，做好拍片準備工作。



一下自己的戲路，多些方面發展。

華文公司今年太服勞脚，已有許多藝什麼問題也會談到

昨日下午二時，採訪邱逸夫，李夢賢、鄧逸夫、亞德會談，事涉邱亞德

邱逸夫則說幾十

## 邵逸夫談話

林尚明曾遞辭職信

**起因據說是拍攝上海模特兒事**

「項消息主管，何故？林的解釋是，一個部門的主管是有權掌握新聞片的播放權的。印德根則認為，林便因此要辭職。」

既然可以辭，就應該「早退」或「半退休」。但彼以「早晨睡不著，下午又無心工作」為理由，辭職後，還可繼續留任。

以後不需再留任，還可以練習寫稿。

說就事做，這樣  
亞視一派一隊  
來採訪採訪上海  
等中過外電視  
的裝表演過  
強拒絕止，後  
持的理由是：該  
是好的好的  
亞視一採訪隊  
林南、林南、  
李樹義

命分字刺殺近世。  
中學生，如果有讀中史的，特別是讀兩組中史的，認識廖仲愷先生的。

廖仲愷是誰？香港的年青人有多少人有過這個名字和認識他的生平？廖承志，我猜知道的人會更多。廖仲愷，是廖承志的父親。他是國明的元老，孫中山先生的得力助手，對國明有極大的貢獻，不幸於一九二五年被革命黨人刺死。

阿帆

記得《西安事變》嗎？《廖仲愷  
靈活現的歷史人物。

是這舞舞風熱  
定種舞蹈介紹  
了，可是東方  
種遊戲的狂熱

廣場去作自我  
 霹靂舞熱鬧  
 却原因，是這  
 舞跳比較難學  
 不似過去的流  
 舞，舞步簡單  
 和舞伴一起玩  
 於一種表演舞  
 也有一定的  
 間質費，又比  
 隨街起舞。霹



霹靂舞熱風吹過

的霹靂舞滾地動作，只是什麼舞蹈，到了今天卻迴響連日。霹靂舞則是屬於一種表演舞的動快，影片發行公司的公映，影片舞行比賽的進行，霹靂舞比賽介網，香港也掀起了第一波。

隨著音樂的節拍，便可以與舞伴一起跳個通宵達旦。霹靂舞則是屬於一種表演舞的動快，就是基本舞步、動作，也有一定的難度，香港人生活緊張，時間寶貴，又比較含蓄，他們學懂了也不會隨處起舞。範

行舞，舞步起



影，是一部忠於歷史的真實的登記式電影。  
記得《西安事變》嗎？《廖仲愷》我們將會見到更多的活  
靈活現的歷史人物。

威娜小姐  
參加獎利  
慶賀小姐

香港音樂家  
金建

[illegible]

「這戲裏十個角色，位位都是名角兒，我挑了趙雲，來配他，趙雲的戲，在製作上亦要添二百萬，這戲才能拍出來。」

他說：「早些時候，我還在青隆聯合會，很受歡迎，但因為影片工作忙，只好暫時不去唱過，但談到過年時再去唱過。」

他演「早些時候」

無線製作部  
解散後重組

據說是適應其獨立性

「無線」門戶獨立把廣播有限公司，然後再改為廣播電視事業公司旗下的明星公司

節目製作部門有劉志誠、李先念名額上

固的收

演話劇

他們先完全脫離電視 仍在研究階

在波茨坦的松  
竹名片大廳中，  
最後的一部影片  
——直銷錄影  
——除 險 到  
——來 蛋 蛋 地  
——去 蛋 蛋 地

《北齊漫畫》的演員陣容不夠，飾演畫家

創作年華女性。他表示自己的代表作是《北齊漫畫》。雖然與阿真的《北齊漫畫》拍的還是畫家的創作思路歷程，繪事用影像表達了畫家各個時期的創作思想，很富哲理，並未流於理論的演繹，這一點是成功的。

畫家發現了阿真，驚為天人，找她做模特兒，也因此牽到了心魔似的一個因遲到晚年，因著一個樣貌酷似阿真的年輕女子，而燃起他新的創作年華。女性，是他自己的代表作。

白屏

製作經理劉天賜，他尚未接獲上級如此事，他是受人（二四一），怎樣只照做。他說，其實作部早已為外地搞作，如《處境》有配音通話本，就有電電視

道上工作，至於是什麼機構，吳佳芳沒有進一步的透露，但

亞視《大六  
十月將  
「亞視」計劃令  
★大尾星庄 Silent Pa  
let  
晚上時三十五分 亞視  
中文台  
本片是類似「老千計狀元  
了三天才肯煞料。

**藝員動態**

【無線】製作部二份，共有一千一百人，包括五個部門，其中一個廠房因為已有一個藝人，因此每日有八個小時的拍片檔次，須要批人手。

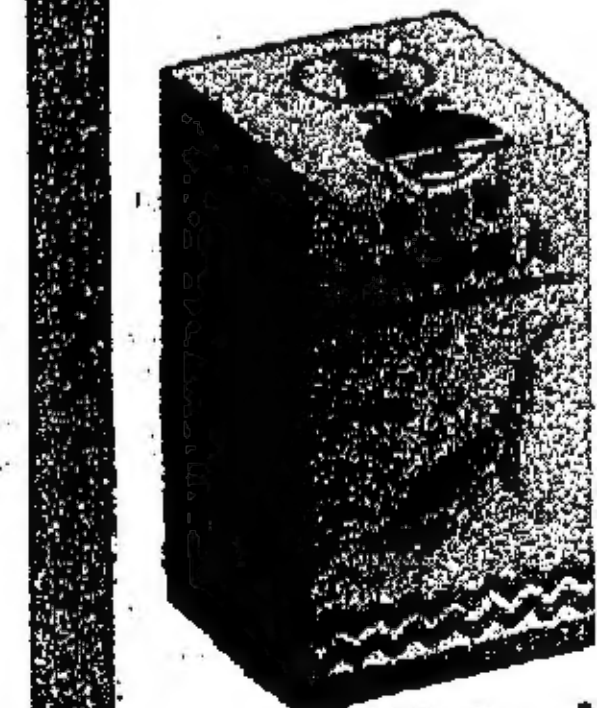
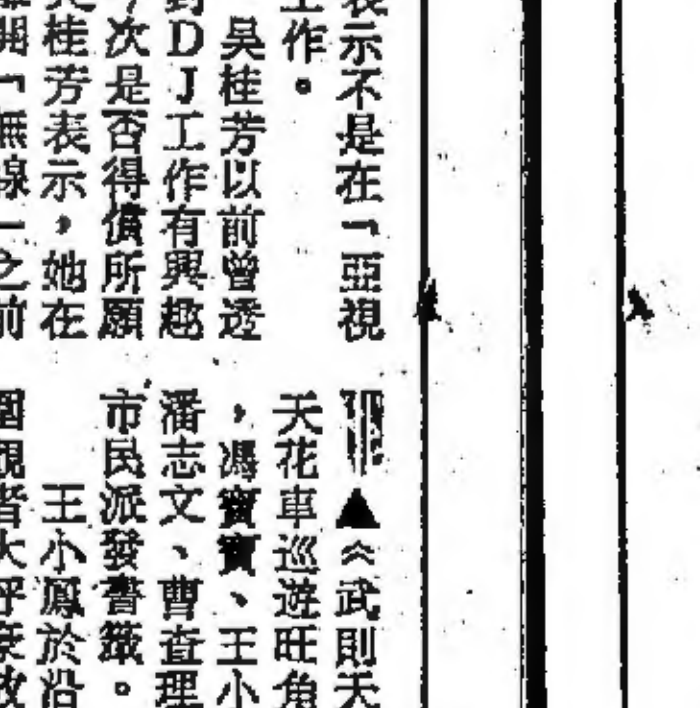
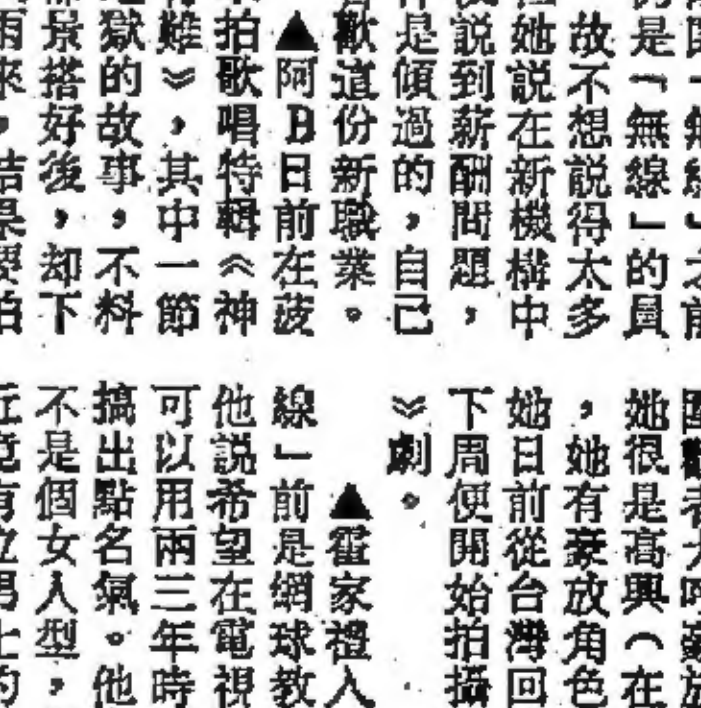
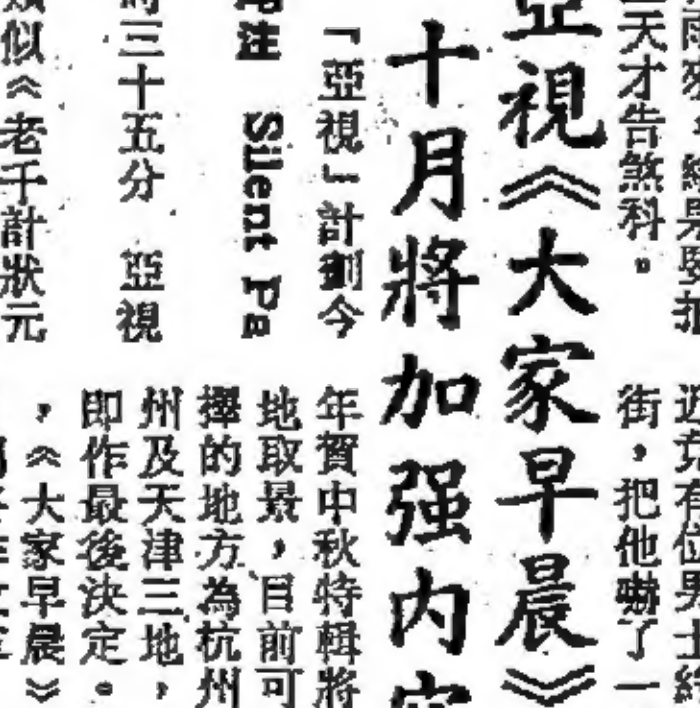
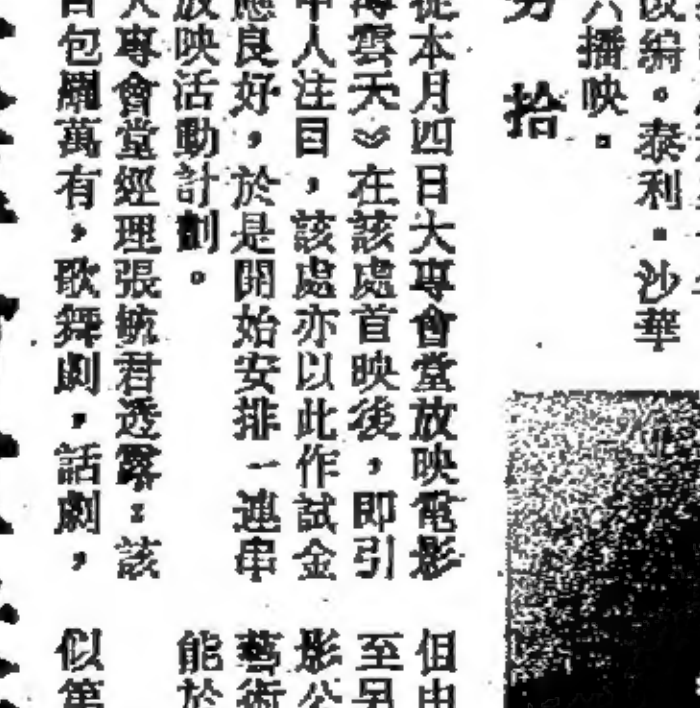
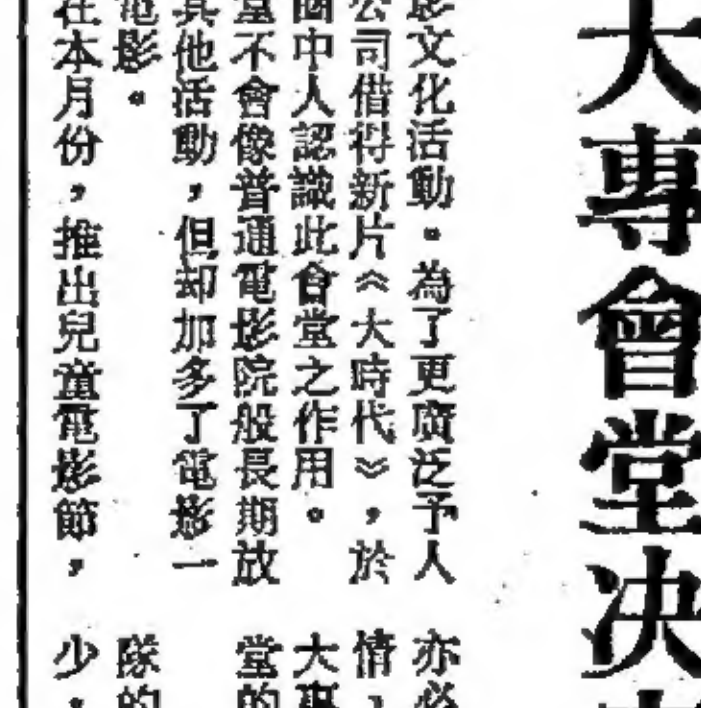
★維多利亞上流社會★  
★《The Whole Shooting Star Part I》★  
晚上九時三十分 明珠台  
美國亞卡拉茲監獄鐵欄。因苦寒滿一，但歷史上却有數宗成功逃獄的紀錄，有些已被拍成電影，例如華、蘭加士主演的《天長地久》，奇尼·伊士活主筆的《逃出亞卡拉》等。本片根據一個在監服刑期的「逃出來」

從本月四日大專會堂放映電影，但由  
《雲天》在該處首映後，即引至另

十人注目，該處亦以此作試金  
應良好，於是開始安排一連串  
放映活動計劃。

文化活動。為了更廣泛于人情，公司特將新片《大時代》，於函中人認識此會堂之作用。大抵不會像普通電影院般開放，但如加多了電影一少，

# 南極物語

[illegible]



### 蟬鳴大決戰

蟬鳴大決戰  
蟬鳴大決戰  
蟬鳴大決戰

蟬鳴大決戰  
蟬鳴大決戰  
蟬鳴大決戰

### 鬼野魂孤

鬼野魂孤  
鬼野魂孤  
鬼野魂孤

鬼野魂孤  
鬼野魂孤  
鬼野魂孤

### 集錄邊

集錄邊  
集錄邊  
集錄邊

集錄邊  
集錄邊  
集錄邊

### 傲骨

傲骨  
傲骨  
傲骨

傲骨  
傲骨  
傲骨

傲骨  
傲骨  
傲骨

### 來下留子孩讓

來下留子孩讓  
來下留子孩讓  
來下留子孩讓

來下留子孩讓  
來下留子孩讓  
來下留子孩讓

### 畫漫鮮日

畫漫鮮日  
畫漫鮮日  
畫漫鮮日

畫漫鮮日  
畫漫鮮日  
畫漫鮮日

### 模特兒所示範的

模特兒所示範的  
模特兒所示範的  
模特兒所示範的

模特兒所示範的  
模特兒所示範的  
模特兒所示範的

### 香港最大的民意

香港最大的民意  
香港最大的民意  
香港最大的民意

香港最大的民意  
香港最大的民意  
香港最大的民意

香港最大的民意  
香港最大的民意  
香港最大的民意

### 跌打與科學

跌打與科學  
跌打與科學  
跌打與科學

跌打與科學  
跌打與科學  
跌打與科學

### 光槍所向敵披靡

光槍所向敵披靡  
光槍所向敵披靡  
光槍所向敵披靡

光槍所向敵披靡  
光槍所向敵披靡  
光槍所向敵披靡

### 織葉椒草

織葉椒草  
織葉椒草  
織葉椒草

織葉椒草  
織葉椒草  
織葉椒草

### 長方日來

長方日來  
長方日來  
長方日來

長方日來  
長方日來  
長方日來

長方日來  
長方日來  
長方日來

#### 戲院聯合廣告

日本松竹大戲院  
福家全  
車餐快

華大新  
福家全  
車餐快

華大  
福家全  
車餐快

聲麗  
福家全  
車餐快

石寶  
福家全  
車餐快

樂快都新  
福家全  
車餐快

都美都富  
福家全  
車餐快

地蘇油  
福家全  
車餐快

明光太  
福家全  
車餐快

#### 戲院聯合廣告

日本松竹大戲院  
福家全  
車餐快

華大新  
福家全  
車餐快

華大  
福家全  
車餐快

聲麗  
福家全  
車餐快

石寶  
福家全  
車餐快

樂快都新  
福家全  
車餐快

都美都富  
福家全  
車餐快

地蘇油  
福家全  
車餐快

明光太  
福家全  
車餐快







